

第二屆觀塘區議會屬下
社會服務委員會
第五次會議記錄

日期:2004年9月7日(星期二)

時間:下午2時30分

地點:觀塘民政事務處會議室

出席者:

副主席

鄧志豪先生

委員

陳振彬先生, BBS, JP

陳汶堅先生

余秀珍女士

伍兆祥先生

呂東孩先生

李 寧女士

周耀明先生

林家強先生

柯創盛先生

范偉光先生

陳華裕先生

梁芙詠女士, MH

陳 昌先生

潘任惠珍女士, MH

麥富寧先生

馮美雲女士

馮錦源先生

黃啓明先生

劉定安先生

潘進源先生

黎永年先生

葉興國先生, MH

蘇坤漢先生

蘇麗珍女士

高寶齡女士, MH

陳國華先生

蘇冠聰先生

增選委員

陳德明先生

蘇家豪先生

陳科科女士

梁雁群先生

梁毓霖女士

記錄

趙大偉先生 觀塘民政事務處行政主任(區議會)1

列席者：

羅 中小姐 觀塘民政事務助理專員
方惠卿女士 廉政公署社區關係處東九龍及西貢辦事
處高級廉政主任

趙林秀麗女士 社會福利署 觀塘區助理福利專員
陳建嫻女士 教育統籌局 高級學校發展主任
鄭創基先生 社會福利署觀塘區安老服務協調委員會
秘書及社會福利署觀塘區康復服務協調
委員會秘書

劉潤鑾先生 社會福利署觀塘區推廣義工服務協調委
員會秘書

李廣豪先生 「不分階層，各展才能，服務社群」計劃
委員

劉麗珊女士 「共建無障礙 社區展異彩」計劃召集人
袁卓榮先生 「抗暴力、齊參與、共創和諧 Teen」計
劃召集人

徐玉琮女士 「至叻長者新世代 資訊常識齊來學」計
劃委員

梁沛霖先生 觀塘區議會秘書

缺席者：

吳重德先生(主席)	歐玉霞女士
黃華舜先生	何偉途先生
蔡澤鴻先生	羅俊毅先生
錢正民先生	徐永銓先生
顧振華先生	謝淑珍女士

開會詞

委員會副主席鄧志豪委員報告，由於主席吳重德委員因事未能出席是次會議，故根據會議常規，由其暫代其職務。他告知委員吳重德委員、歐玉霞委員、黃華舜委員、顧振華委員及謝淑珍委員因事缺席今次會議。

I. 通過上次會議紀錄

2 就上次會議紀錄，社會福利署觀塘區助理福利專員趙林秀麗女士建議修訂如下：

2.1 出席者名單中趙林秀麗女士的職銜修訂為「社會福利署觀塘區助理福利專員」。

2.2 第 4.2 段修訂為「服務整合化會否影響部門處理突發危機，如家庭暴力事件的應變能力？」

2.3 第 8.2 段修訂為「有些綜合家庭服務中心的位置不在其服務範圍內，不方便服務使用者。署方有否對策？」

3 會員通過上次會議紀錄。

II. 社會福利署觀塘區推廣義工服務協調委員會 2004/05 年度活動計劃 (觀塘區議會社會服務委員會文件第 28/2004 號)

4 「不分階層，各展才能，服務社群」計劃委員李廣豪先生介紹文件。

5 委員通過撥款\$60,000 元，以資助計劃。

III. 社會福利署觀塘區康復服務協調委員會 2004/05 年度活動計劃 (觀塘區議會社會服務委員會文件第 29/2004 號)

6 「共建無障礙 社區展異彩」計劃召集人劉麗珊女士介紹文件。

- 7 委員通過撥款\$53,630 元，以資助計劃。
- IV. 社會福利署觀塘區青少年服務協調委員會及觀塘區外展工作服務協調委員會 2004/05 年度活動計劃
(觀塘區議會社會服務委員會文件第 30/2004 號)
- 8 「抗暴力、齊參與、共創和諧 Teen」計劃召集人袁卓榮先生介紹文件。
- 9 委員通過撥款\$68,895 以支持計劃。
- V. 社會福利署觀塘區安老服務協調委員會 2004/05 年度活動計劃
(觀塘區議會文件第 31/2004 號)
- 11 「至叻長者新世代 資訊常識齊來學」計劃委員徐玉琮女士介紹文件。
- 12 委員通過撥款\$70,000 以支持計劃。
- VI. 社會福利署「觀塘社區關懷支援網絡」委員會 2004/05 年度活動計劃
(觀塘區議會文件第 32/2004 號)
- 13 委員通過撥款\$39,210 以支持計劃。
- VII 觀塘區國際復康日 2004 工作小組
觀塘區國際復康日 2004 活動計劃
(觀塘區議會文件第 33/2004 號)
- 14 觀塘區國際復康日 2004 工作小組主席蘇麗珍議員介紹文件。
- 15 委員通過撥款\$100,000 以支持計劃。
- VIII. 工務工程進展報告
(觀塘區議會文件第 34/2004 號)
- 16 委員備悉文件。

IX. 財務報告(截至 2004 年 8 月 31 日為止)
(觀塘區議會文件第 35/2004 號)

17 委員備悉文件。

X. 其他事項

監察及評估社區參與計劃的成效

18 區議會秘書梁沛霖先生介紹有關事項，委員通過將此事宜交財務及行政委員會跟進。

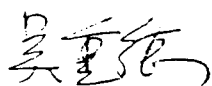
19 再無其他事項討論，會議於下午 4 時 50 分結束。

XI. 下次會議日期

20 下次會議日期定於 2004 年 10 月 26 日。

本會議紀錄於 2004 年 10 月 26 日獲得通過

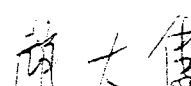
簽署：



主席：

吳重德

簽署：



秘書：

趙大偉

觀塘區議會秘書處

2004 年 10 月